

**Rámcová dohoda č. 560/2015**  
**uzatvorená podľa § 11 zákona č. 25/ 2006 Z. z . o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých**  
**zákonov v platnom znení**  
**(ďalej len „Dohoda“)**

medzi zmluvnými stranami:

**Objednávateľ:**

Obchodné meno: **Ružinovský podnik verejno - prospešných služieb, a.s.**  
Sídlo: Mlynské Luhy 19, 821 05 Bratislava  
IČO: 35 828 064  
Zápis: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 2890/B  
Bankové spojenie: VUB Banka  
Číslo účtu: 41639062/0200  
V zastúpení : Ing. Milan Sokol, predseda predstavenstva  
Ing. Ján Chudý, člen predstavenstva

(ďalej len „**Objednávateľ**“)

a

**Poskytovateľ:**

Obchodné meno: **M.V.K – SECURITY , s.r.o.**  
Sídlo: Sklenárova 20 , 82109 Bratislava  
IČO: 35948353  
IČDPH : SK 2022049865  
Zápis: Obch. register Okresného súdu Bratislava I. Oddiel Sro, Vložka č.37037/B  
Licencia : PS000716  
Bankové spojenie: Slovenská Sporiteľňa  
Číslo účtu: 0631531350/0900  
V zastúpení Bernard Hlina, konateľ

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

(Objednávateľ a Poskytovateľ sa ďalej v texte Zmluvy spoločne označujú ako „**Zmluvné strany**“)

**PREAMBULA**

Objednávateľ, ako verejný obstarávateľ, v rámci prieskumu trhu v zmysle § 9 ods. 9 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákon o verejnom obstarávaní**“) doručil Poskytovateľovi Výzvu na predloženie cenovej ponuky: Zabezpečenie stráženia majetku, bezpečnosti a poriadku v objekte Tržnica Miletičova CPV: 79713000 zo dňa 22.10.2015 (ďalej len „**Výzva**“), v zmysle ktorej Dodávateľ predložil Poskytovateľovi Cenovú ponuku na poskytnutie: Zabezpečenie stráženia majetku, bezpečnosti a poriadku v objekte Tržnica Miletičova CPV: 79713000 zo dňa 23.10.2015, ktorú Objednávateľ dňa 21.12.2015 vyhodnotil ako úspešnú (ďalej len „**Verejné obstarávanie**“).

Zmluvné strany uzatvárajú túto Dohodu ako výsledok Verejného obstarávania v súlade so Zákonom o verejnom obstarávaní na predmet zákazky „CPV: 79713000 Strážna služba“.

## **Čl. 1**

### **Predmet Dohody**

1. Objednávateľ a Poskytovateľ uzatvárajú túto Dohodu za účelom poskytovania bezpečnostnej služby podľa Čl. 2 tejto Dohody: Zabezpečenie stráženia majetku, bezpečnosti a poriadku v objekte Tržnica Miletičova za cenu podľa Prílohy č. 1 Cenová ponuka (ďalej len „Predmet dohody“).

2. Objednávateľ sa zaväzuje za poskytnutie Predmetu dohody v súlade s jednotlivými ustanoveniami tejto Dohody a za predpokladu, že bol poskytnutý

- (i) v požadovanej kvalite,
- (ii) v súlade s touto Dohodou,
- (iii) za dohodnutú cenu, podľa cenovej ponuky (Príloha č.1) uvedenej vo Verejnom obstarávaní,

zaplatiť zaň cenu v zmysle Prílohy č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody.

## **Čl. 2**

### **Podmienky Predmetu dohody**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať Objednávateľovi nasledovnú bezpečnostnú službu: Strážna služba – ochrana majetku na verejne prístupnom mieste (ďalej len „bezpečnostná služba“) podľa § 3 písm. a),d),f), zákona č. 473/2005 Z. z. O poskytovaní služieb v oblasti súkromnej bezpečnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o súkromnej bezpečnosti“).

2. Rozsah a pôsobnosť bezpečnostnej služby sú podrobne špecifikované v Smernici na výkon strážnej služby, ktorá tvorí Prílohu č.2 tejto Dohody. Rozsah a pôsobnosť bezpečnostnej služby môžu byť menené na základe pokynov Objednávateľa.

3. Poskytovateľ vyhlasuje, že je držiteľom licencie na poskytovanie bezpečnostnej služby č. PS00716, vydané dňa 02.12.2010, ktorá tvorí Prílohu č. 3 tejto Dohody a zodpovedá za to, že bezpečnostná služba bude vykonávaná a poskytovaná v súlade s platnými a všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a najmä so Zákonom o súkromnej bezpečnosti.

## **Čl. 3**

### **Miesto a čas plnenia Predmetu dohody**

1. Bezpečnostná služba bude vykonávaná v nasledovnom objekte Objednávateľa: Tržnica Miletičova ulica č. 17, 82108 Bratislava, a to objekt v zmysle Prílohy č. 4 tejto Dohody –Situčný plán Tržnica Miletičova.

2. Objednávateľ vyhlasuje, že má na základe Zmluvy o komplexnom nájme majetku uzatvorenej medzi Mestskou časťou Bratislava Ružinov, so sídlom Mierová 21, 82705 Bratislava, IČO: 00603155 ako prenajímateľom a Objednávateľom ako nájomca Trhovisko v nájme.

3. Bezpečnostná služba bude vykonávaná v termínoch a v rozsahu uvedených v tejto Dohode a podľa Prílohy č. 2 tejto Dohody.

4. Poskytovateľ je povinný viesť samostatnú evidenciu vykonávania bezpečnostnej služby v objekte Objednávateľa, samostatnú evidenciu osôb vykonávajúcich bezpečnostnú službu v objekte, viesť evidenciu zásahov a inšpekčnú knihu dozorov. Tieto evidencie a inšpekčnú knihu je povinný počas celej doby poskytovania bezpečnostnej služby uchovávať priamo v prevádzke a na požiadanie Objednávateľa mu ich bezodkladne predložiť.

#### **Čl. 4**

##### **Zodpovednosť za škodu**

1. Poskytovateľ zodpovedá Objednávateľovi za škodu spôsobenú porušením povinností Poskytovateľa vyplývajúcich z tejto Dohody, alebo zo všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Zodpovednosť sa spravuje ustanoveniami § 373 násl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka a znení neskorších zákonov a predpisov.
3. Poskytovateľ vyhlasuje, že má poistenú zodpovednosť za škodu spôsobenú svojou činnosťou do výšky 175 000.-€ (slovom: stosedemdesiatpäť tisíc euro), a to poistnou zmluvou č. 1139614 uzavretou medzi Poskytovateľom a poisťovňou UNION poisťovňa, a.s. so sídlom Bajkalská 29/A, 81360 Bratislava, IČO : 31322051, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sa , Vložka číslo: 383/B.
4. Poskytovateľ zodpovedá za spôsobenú škodu v plnom rozsahu, ktorá vznikne na Trhovisku v prípade, ak škoda vznikla zavinením alebo porušením povinností Poskytovateľa, alebo jeho zamestnanca, a ak sa jej mohlo z objektívnych dôvodov zabrániť. Poskytovateľ nezodpovedá za škody vzniknuté porušením povinností Objednávateľa, alebo jeho dodávateľov, vyplývajúcich z tejto Dohody a za škody, ktoré spôsobili hostia a nájomcovia Objednávateľa, keď Poskytovateľ a jeho zamestnanci nemohli vzniku z objektívnych dôvodov zabrániť. Poskytovateľ nezodpovedá za prípadné úrazy alebo úmrtie spôsobené návštevníkmi v objekte medzi sebou. Poskytovateľ nezodpovedá za škody spôsobené živelnými pohromami a vyššou mocou. Poskytovateľ sa zaväzuje, že vzniknutú škodu bude riešiť v zmysle platných predpisov Slovenskej republiky.

#### **Čl.5**

##### **Ostatné práva a povinnosti**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že pri výkone bezpečnostnej služby musia byť zamestnanci Poskytovateľa vykonávajúci bezpečnostnú službu morálne bezúhonní a fyzicky zdatní a musia byť vhodne oblečení s náležitým označením podľa §54 a §55 Zákona o súkromnej bezpečnosti.
2. Poskytovateľ potvrdzuje , že sa dôkladne oboznámil s rozsahom a povahou poskytovania bezpečnostnej služby v Tržnici Miletičová a s podkladmi predloženými Objednávateľom, ktoré Poskytovateľ považuje za dostačujúce. Poskytovateľ potvrdzuje, že sú mu známe technické, kvalitatívne a ostatné podmienky potrebné k poskytovaniu bezpečnostnej služby v objekte Objednávateľa.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje odborne poskytovať bezpečnostnú službu na svoje náklady a na svoju zodpovednosť v súlade s touto Dohodou a v rozsahu v nej uvedenom.
4. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zabezpečí také kapacity a osoby s odbornými znalosťami a s technickým vybavením, ktoré sú k poskytovaniu bezpečnostnej služby dostačujúce. Poskytovateľ zaručuje, že má všetky povolenia a licencie, ktoré sú nevyhnutné k poskytovaniu bezpečnostnej služby.
5. Poskytovateľ zodpovedá za to, že počas poskytovania bezpečnostnej služby bude v súlade s ustanoveniami príslušných právnych predpisov zabezpečená dôsledná kontrola a dodržiavanie predpisov BOZP a PO, technologických postupov prác a podmienok vyplývajúcich z tejto Dohody.
6. V prípade vykonania každého a akéhokoľvek zásahu Poskytovateľa, resp. narušenia bezpečnosti v Predmete dohody, je Poskytovateľ povinný o tejto skutočnosti bezodkladne informovať Objednávateľa.
7. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť Poskytovateľovi bezplatne priestory (osvetlené, vykurované a primerane zariadené) svojím účelom vyhovujúce k výkonu činnosti, spolu so sociálnym zariadením pre pracovníkov vykonávajúcich bezpečnostnú službu.

## Čl. 6 Ceny a fakturácia Predmetu dohody

1. Predmet dohody sa bude fakturovať podľa cien uvedených v Prílohe č. 1 tejto Dohody a na základe rozpisu služieb bezpečnostnej služby, ktorý musí byť podpísaný kontaktnou osobou Objednávateľa uvedenej v Čl. 7 tejto Dohody.
2. Platby za jednotlivé dodávky Predmetu dohody uhrádza Objednávateľ bezhotovostným bankovým prevodom na základe riadne vystaveného daňového dokladu – faktúry, a to na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto Dohody.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje ku každej faktúre priložiť rozpis služieb a objednávku Objednávateľa podpísaný kontaktnou osobou Objednávateľa podľa Čl. 7 tejto Dohody.
4. Objednávateľ sa nedostane do omeškania s úhradou faktúr v prípade, že k preukázateľne doručenej faktúre nebude priložený príslušný rozpis služieb. Až okamihom preukázateľne doručeného rozpisu služieb spolu s príslušnou faktúrou plynie Objednávateľovi nová lehota na zaplatenie tejto faktúry podľa bodu Čl.6 ods.5 tejto Dohody.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že vystavené faktúry sú splatné do tridsať (30) kalendárnych dní odo dňa ich preukázateľného doručenia Objednávateľovi. Faktúra sa považuje za uhradenú dňom pripísania predmetnej finančnej sumy na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto Dohody. Poskytovateľ je oprávnený vystaviť faktúru najskôr v deň ukončenia služieb (bezpečnostnej služby ) daného kalendárneho mesiaca.

## Čl. 7 Kontaktné osoby

1. Poskytovateľ určil pre Objednávateľa kontaktné osoby, ktoré sa budú starať o plnenie bezpečnostnej služby na objekte Objednávateľa:

Týmito osobami sú: Bernard Hlinka, tel. kontakt: 0948 333 175

2. Objednávateľ poveruje tieto oprávnené osoby:

Technicko-prevádzkový riaditeľ spoločnosti, tel. kontakt: 0903 564 657

Manažér trhovísk spoločnosti, tel. kontakt: 0905 254 152

(ďalej len „**Poverené osoby**“)

3. Vždy, ak nastane zmena Poverených osôb, prípadne ich kontaktných údajov, Zmluvné strany sú si povinné túto skutočnosť vzájomne preukázateľne obratom oznámiť.
4. V prípade, že Poverené osoby Objednávateľa poveria iné osoby na komunikáciu s Poskytovateľom, Poverené osoby takúto skutočnosť oznámia Poskytovateľovi prostredníctvom e-mailu.

## Čl. 8 Záverečné ustanovenia

1. Táto Dohoda je uzavretá na dobu určitú, s platnosťou od 01.01.2016 do 31.12.2016, resp. do vyčerpania finančného limitu v sume do 19 900 Eur bez DPH (slovom: devätnásťtisícdeväťsto euro) bez DPH (ďalej len „**Finančný limit**“). Prečerpanie finančného limitu je Poskytovateľ povinný písomne oznámiť Objednávateľovi pričom od okamihu doručenia oznámenia tejto skutočnosti platnosť tejto Dohody končí.
2. Zmluvné strany sú oprávnené vypovedať Dohodu aj bez udania dôvodu písomnou výpoveďou s výpovednou lehotou jeden (1) mesiac, pričom výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej Zmluvnej strane. Doručením sa rozumie aj neprevzatie poštovej zásielky obsahujúcej výpoveď Dohody, pričom za deň doručenia sa považuje deň, kedy sa zásielka vrátila druhej Zmluvnej strane ako odosielateľovi.

3. Všetky ostatné vzťahy medzi Objednávateľom a Poskytovateľom nad rámec tejto Dohody sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka.
4. Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
5. Dodatky a zmeny k tejto Dohode musia byť vyhotovené v písomnej forme a podpísané štatutárnymi orgánmi obidvoch Zmluvných strán, inak je každá takáto zmena neplatná.
6. Táto Dohoda je vyhotovená v troch (3) rovnopisoch, pričom dva (2) prevzal Objednávateľ a jeden (1) prevzal Poskytovateľ.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Dohody sú:
- Príloha č. 1 Cenová ponuka Poskytovateľa.
- Príloha č. 2 Smernica na výkon bezpečnostnej služby.
- Príloha č. 3 Platná licencia č. PS 00716 na poskytovanie bezpečnostnej služby.
- Príloha č. 4 Plán Trhoviska.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Dohodu pred jej podpisom prečítali, že bola uzavretá slobodne, vážne a po vzájomnom prerokovaní, je výrazom ich vôle, jej obsahu riadne porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju potvrdili svojimi podpismi.

V Bratislave, dňa 28.12.2015

V Bratislave, dňa 28.12.2015

Ing. M. [redacted]  
predseda predstavenstva

Ing. J. [redacted]  
člen predstavenstva

RUŽINOVSKÝ PODNIK  
PROSPESNÝCH SLUŽIEB, s.r.o.  
LYNSKÉ LUHY 19  
5 BRATISLAVA  
IČDPH: SK2020247328

Bernard Hl. [redacted]  
konateľ

Za [redacted] bezpečnostná služba 1  
M.V.K. SECURITY s.r.o.  
BRATISLAVA  
IČDPH: SK202049865

## Príloha č.1

## Cenová ponuka

Obchodné meno : ..... Súkromná bezpečnostná služba  
 Sídlo/adresa : ..... M. V. K. - SECURITY s.r.o.  
 PS 00 0716 DIČ 2022049865  
 IČO : ..... IČO 35948353 IČ DPH SK 2022049865

| Kritéria na hodnotenie                           | Váhovosť | Jednotka | Cena bez DPH v EUR | Výška DPH | Cena vrátane DPH v EUR |
|--------------------------------------------------|----------|----------|--------------------|-----------|------------------------|
| 1, Cena za výkon strážnej služby ( osoba /€/hod) | 60 %     | €/hod    | 3,8,-              | 0,76,-    | 4,56,-                 |
| 2, Cena výkonu pri nepravidelných činnostiach    | 40 %     | €/úkon   | 3,8,-              | 0,76,-    | 4,56,-                 |

Ak uchádzač nie je platca DPH, túto informáciu uvedenie v ponuke a cenovú ponuku uvedie iba ako cenu bez DPH. Cena za poskytnutie služby musí byť stanovená v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Uchádzač je povinný uvádzať ceny maximálne na dve desatinné miesta (zaokrúhľuje sa matematicky).

v Bratislave dňa 23. 10. 2015

Podpis oprávnenej osoby uchádzača : .....

Súkromná bezpečnostná služba  
 M. V. K. - SECURITY s.r.o.  
 Sklenárova 20, 821 09 BRATISLAVA  
 PS 00 0716 DIČ 2022049865  
 IČO 35948353 IČ DPH SK 2022049865

## SMERNICA NY VÝKON STRÁŽNEJ SLUŽBY

Tržnica Miletičova Bratislava

Činnosť bezpečnostných pracovníkov SBS :

1. Zabezpečovať dôsledný výkon strážnej služby na určenom mieste na základe zmluvy a tiež v súlade so zákonom č. 473/2005 Z.z. o poskytovaní služieb v oblasti súkromnej bezpečnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov .
2. Informovať Objednávateľa o výkone strážnej služby o jednotlivých poznatkoch vyplývajúcich z bezpečnostnej služby
3. Počet pracovníkov : 1
4. Rozdelenie zmien : denná zmena od 6:00 do 18:00 hod , nočná zmena od 18:00 do 6:00 hod .
5. Činnosť a povinnosť bezpečnostnej služby :
  - Denná a nočná zmena vykonáva stráženie výhradne podľa pokynov Objednávateľa a miest určenia , a to hlavne : správa trhoviska , predajné stánky , predajné zariadenia a areál trhoviska .
  - Zabrániť prejavom vandalizmu v celom objekte trhoviska .
  - Kontrola dodržiavania trhového poriadku trhovníkmi aj návštevníkmi trhoviska, v sporných prípadoch napomáhať pri výkone dodržiavania trhového poriadku.
  - Kontrola oprávnenosti pohybu a zdržiavania sa osôb v priestoroch trhoviska mimo prevádzkových hodín trhoviska.
  - Kontrola oprávnenosti parkovania v objekte trhoviska .
  - Výkon činností pri nepravdivých činnostiach podľa požiadaviek objednávateľa , hlavne ochrana a sprevádzanie povereného pracovníka – zamestnanca objednávateľa pri prevoze cenností.
6. Ďalšie požiadavky objednávateľa , ktoré vyplývajú z poznatkov ochrany objektu budú zakotvené do smernice výkonu strážnej služby po odsúhlasení obidvoch zmluvných strán

V Bratislave dňa , 28.12.2015

Ing. Ján ...  
predseda predstavenstva

RUŽINOVSKÝ PODNIK  
VEREJNO-PROSPEŠNÝCH SLUŽIEB, o.s.  
MLYNSKÉ LUHY 19  
05 BRATISLAVA (R)  
9064, IČ DPH: SK202024733

Ing. Ján ...  
člen predstavenstva

Bernard ...  
konateľ

Súkromná bezpečnostná služba  
M. V. K. - SECURITY s.r.o.  
Miletičova 20, 821 09 BRATISLAVA  
00 0716 DIČ 2022049865  
8353 IČ DPH SK 2022049865

Pr. 8.3

KRAJSKÉ RIADITEĽSTVO POLICAJNÉHO ZBORU  
V Bratislave

Č. p.: Lic-171-17/2010

V Bratislave

dňa 02.12.2010



# LICENCIA

NA PREVÁDZKOVANIE

## STRÁŽNEJ SLUŽBY

č. PS 000716

Obchodné meno

M.V.K. - SECURITY s.r.o.

Sídlo právnickej osoby

Bratislava, Sklenárova 20

PSČ

821 09

IČO

35 948 353

Rozsah činnosti

podľa § 3 písm. a), b), c), d), e), f), g), h)  
zákona č. 473/2005 Z. z. o súkromnej bezpečnosti

Platnosť licencie do

02.12.2020



Odtlačok pečiatky  
a podpis

riaditeľ

RAČIANSKA VIECHA

DIVADLO

|       |  |
|-------|--|
| PIZZA |  |
| NOTA  |  |

|       |  |
|-------|--|
| PIZZA |  |
| NOTA  |  |

|       |  |
|-------|--|
| PASİŞ |  |
|-------|--|

SAVANA

SPRÁVA TRHOVISKA

|      |     |     |     |
|------|-----|-----|-----|
| N 10 | N 9 | N 8 | N 7 |
|------|-----|-----|-----|

|      |      |
|------|------|
| N 13 | N 11 |
| N 14 | N 12 |

|      |      |      |
|------|------|------|
| N 17 | N 16 | N 15 |
|------|------|------|

|      |      |
|------|------|
| N 19 | N 18 |
|------|------|

|   |   |   |   |   |   |    |    |
|---|---|---|---|---|---|----|----|
| 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
|---|---|---|---|---|---|----|----|

KC

4

|    |    |
|----|----|
| 10 | 11 |
|----|----|

1

|    |   |
|----|---|
| 12 | 1 |
|----|---|

|    |   |
|----|---|
| 13 | 1 |
|----|---|

|   |    |
|---|----|
| 4 | 15 |
|---|----|

16

17

R29

R28B

1000

10

88

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |     |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 | 46 | 47 | 48 | 49 | 50 | 51 | 52 | 53 | 54 | 55 | 56 | 57 | 58 | 59 | 60 | 61 | 62 | 63 | 64 | 65 | 66 | 67 | 68 | 69 | 70 | 71 | 72 | 73 | 74 | 75 | 76 | 77 | 78 | 79 | 80 | 81 | 82 | 83 | 84 | 85 | 86 | 87 | 88 | 89 | 90 | 91 | 92 | 93 | 94 | 95 | 96 | 97 | 98 | 99 | 100 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|-----|

A

10

[illegible]

Diagram illustrating the layout of a building complex, showing various rooms and their connections. The layout is organized into several main sections, each labeled with a letter (A through Z) and a number (1 through 12).

The main sections are:

- GASTROTEL** (Rooms 1-12)
- POLAK** (Rooms 13-24)
- JEŽOVIČ** (Rooms 25-36)
- ELOSA** (Rooms 37-48)
- TRAFO** (Rooms 49-60)
- ELOSA** (Rooms 61-72)
- ELOSA** (Rooms 73-84)
- ELOSA** (Rooms 85-96)
- ELOSA** (Rooms 97-108)
- ELOSA** (Rooms 109-120)
- ELOSA** (Rooms 121-132)
- ELOSA** (Rooms 133-144)
- ELOSA** (Rooms 145-156)
- ELOSA** (Rooms 157-168)
- ELOSA** (Rooms 169-180)
- ELOSA** (Rooms 181-192)
- ELOSA** (Rooms 193-204)
- ELOSA** (Rooms 205-216)
- ELOSA** (Rooms 217-228)
- ELOSA** (Rooms 229-240)
- ELOSA** (Rooms 241-252)
- ELOSA** (Rooms 253-264)
- ELOSA** (Rooms 265-276)
- ELOSA** (Rooms 277-288)
- ELOSA** (Rooms 289-300)
- ELOSA** (Rooms 301-312)
- ELOSA** (Rooms 313-324)
- ELOSA** (Rooms 325-336)
- ELOSA** (Rooms 337-348)
- ELOSA** (Rooms 349-360)
- ELOSA** (Rooms 361-372)
- ELOSA** (Rooms 373-384)
- ELOSA** (Rooms 385-396)
- ELOSA** (Rooms 397-408)
- ELOSA** (Rooms 409-420)
- ELOSA** (Rooms 421-432)
- ELOSA** (Rooms 433-444)
- ELOSA** (Rooms 445-456)
- ELOSA** (Rooms 457-468)
- ELOSA** (Rooms 469-480)
- ELOSA** (Rooms 481-492)
- ELOSA** (Rooms 493-504)
- ELOSA** (Rooms 505-516)
- ELOSA** (Rooms 517-528)
- ELOSA** (Rooms 529-540)
- ELOSA** (Rooms 541-552)
- ELOSA** (Rooms 553-564)
- ELOSA** (Rooms 565-576)
- ELOSA** (Rooms 577-588)
- ELOSA** (Rooms 589-600)
- ELOSA** (Rooms 601-612)
- ELOSA** (Rooms 613-624)
- ELOSA** (Rooms 625-636)
- ELOSA** (Rooms 637-648)
- ELOSA** (Rooms 649-660)
- ELOSA** (Rooms 661-672)
- ELOSA** (Rooms 673-684)
- ELOSA** (Rooms 685-696)
- ELOSA** (Rooms 697-708)
- ELOSA** (Rooms 709-720)
- ELOSA** (Rooms 721-732)
- ELOSA** (Rooms 733-744)
- ELOSA** (Rooms 745-756)
- ELOSA** (Rooms 757-768)
- ELOSA** (Rooms 769-780)
- ELOSA** (Rooms 781-792)
- ELOSA** (Rooms 793-804)
- ELOSA** (Rooms 805-816)
- ELOSA** (Rooms 817-828)
- ELOSA** (Rooms 829-840)
- ELOSA** (Rooms 841-852)
- ELOSA** (Rooms 853-864)
- ELOSA** (Rooms 865-876)
- ELOSA** (Rooms 877-888)
- ELOSA** (Rooms 889-900)
- ELOSA** (Rooms 901-912)
- ELOSA** (Rooms 913-924)
- ELOSA** (Rooms 925-936)
- ELOSA** (Rooms 937-948)
- ELOSA** (Rooms 949-960)
- ELOSA** (Rooms 961-972)
- ELOSA** (Rooms 973-984)
- ELOSA** (Rooms 985-996)
- ELOSA** (Rooms 997-1008)
- ELOSA** (Rooms 1009-1020)
- ELOSA** (Rooms 1021-1032)
- ELOSA** (Rooms 1033-1044)
- ELOSA** (Rooms 1045-1056)
- ELOSA** (Rooms 1057-1068)
- ELOSA** (Rooms 1069-1080)
- ELOSA** (Rooms 1081-1092)
- ELOSA** (Rooms 1093-1104)
- ELOSA** (Rooms 1105-1116)
- ELOSA** (Rooms 1117-1128)
- ELOSA** (Rooms 1129-1140)
- ELOSA** (Rooms 1141-1152)
- ELOSA** (Rooms 1153-1164)
- ELOSA** (Rooms 1165-1176)
- ELOSA** (Rooms 1177-1188)
- ELOSA** (Rooms 1189-1200)
- ELOSA** (Rooms 1201-1212)
- ELOSA** (Rooms 1213-1224)
- ELOSA** (Rooms 1225-1236)
- ELOSA** (Rooms 1237-1248)
- ELOSA** (Rooms 1249-1260)
- ELOSA** (Rooms 1261-1272)
- ELOSA** (Rooms 1273-1284)
- ELOSA** (Rooms 1285-1296)
- ELOSA** (Rooms 1297-1308)
- ELOSA** (Rooms 1309-1320)
- ELOSA** (Rooms 1321-1332)
- ELOSA** (Rooms 1333-1344)
- ELOSA** (Rooms 1345-1356)
- ELOSA** (Rooms 1357-1368)
- ELOSA** (Rooms 1369-1380)
- ELOSA** (Rooms 1381-1392)
- ELOSA** (Rooms 1393-1404)
- ELOSA** (Rooms 1405-1416)
- ELOSA** (Rooms 1417-1428)
- ELOSA** (Rooms 1429-1440)
- ELOSA** (Rooms 1441-1452)
- ELOSA** (Rooms 1453-1464)
- ELOSA** (Rooms 1465-1476)
- ELOSA** (Rooms 1477-1488)
- ELOSA** (Rooms 1489-1500)
- ELOSA** (Rooms 1501-1512)
- ELOSA** (Rooms 1513-1524)
- ELOSA** (Rooms 1525-1536)
- ELOSA** (Rooms 1537-1548)
- ELOSA** (Rooms 1549-1560)
- ELOSA** (Rooms 1561-1572)
- ELOSA** (Rooms 1573-1584)
- ELOSA** (Rooms 1585-1596)
- ELOSA** (Rooms 1597-1608)
- ELOSA** (Rooms 1609-1620)
- ELOSA** (Rooms 1621-1632)
- ELOSA** (Rooms 1633-1644)
- ELOSA** (Rooms 1645-1656)
- ELOSA** (Rooms 1657-1668)
- ELOSA** (Rooms 1669-1680)
- ELOSA** (Rooms 1681-1692)
- ELOSA** (Rooms 1693-1704)
- ELOSA** (Rooms 1705-1716)
- ELOSA** (Rooms 1717-1728)
- ELOSA** (Rooms 1729-1740)
- ELOSA** (Rooms 1741-1752)
- ELOSA** (Rooms 1753-1764)
- ELOSA** (Rooms 1765-1776)
- ELOSA** (Rooms 1777-1788)
- ELOSA** (Rooms 1789-1800)
- ELOSA** (Rooms 1801-1812)
- ELOSA** (Rooms 1813-1824)
- ELOSA** (Rooms 1825-1836)
- ELOSA** (Rooms 1837-1848)
- ELOSA** (Rooms 1849-1860)
- ELOSA** (Rooms 1861-1872)
- ELOSA** (Rooms 1873-1884)
- ELOSA** (Rooms 1885-1896)
- ELOSA** (Rooms 1897-1908)
- ELOSA** (Rooms 1909-1920)
- ELOSA** (Rooms 1921-1932)
- ELOSA** (Rooms 1933-1944)
- ELOSA** (Rooms 1945-1956)
- ELOSA** (Rooms 1957-1968)
- ELOSA** (Rooms 1969-1980)
- ELOSA** (Rooms 1981-1992)
- ELOSA** (Rooms 1993-2004)
- ELOSA** (Rooms 2005-2016)
- ELOSA** (Rooms 2017-2028)
- ELOSA** (Rooms 2029-2040)
- ELOSA** (Rooms 2041-2052)
- ELOSA** (Rooms 2053-2064)
- ELOSA** (Rooms 2065-2076)
- ELOSA** (Rooms 2077-2088)
- ELOSA** (Rooms 2089-2100)
- ELOSA** (Rooms 2101-2

S K L A D Y

Pr. e. 4